

Lehrgang 50653100

Leitungsteam : Alexandra Schmidt, Cristina Arad, Sílvia Melo Pfeifer

***Herkunftssprachlicher Unterricht - Portugiesisch
Lernen und Unterrichten in heterogenen Gruppen.
Vom Problem zur Bereicherung - Didaktisch-methodische Gestaltung zwischen
Wahrnehmung und Praxis***

Programm

Montag, den 23.04.

Anreise bis 13.30 Uhr

14.00 – 14.30 Uhr

Begrüßung und Vorstellungsrunde

Herr R. Ampedu (Kultusministerium Hessen)
Embaixador de Portugal, Dr. Luís Almeida Sampaio
Sílvia Melo-Pfeifer / Cristina Arad / Alexandra Schmidt

14.30 – 15.30 Uhr

Einleitung und Ablauf des Seminars

Sílvia Melo-Pfeifer / Cristina Arad / Alexandra Schmidt

15.30 – 15.50 Uhr

Kaffeepause

16.00 – 18.00 Uhr

Vorträge

(25 min. + 10 min. Diskussion + 5 min. Umbau)

Arbeitsgruppe 1

Arbeitsgruppe 2

16.00 – 16.40 Uhr

*Projeto bilingue em Hamburgo -
práticas*

Ana Paula Larkens
Maria João Freitas
Rosa Gomes

*Como é ensinar e aprender PLE
na Alemanha hoje? Um resumo
das principais dificuldades do
falante germanófono*
Carla Sofia Amado

16.40 – 17.20Uhr

*O Ensino Português no
Estrangeiro (EPE) – Português
como Língua Identitária no
Contexto Sócio-cultural. Didática
diferenciada*

Teresa Soares

*Da leitura à oralidade.
Desenvolvimento da expressão
oral a partir de contos breves no
nível A2*
Madalena Simões

17.20 – 18.00 Uhr

*Formas de gestão da
heterogeneidade na sala de aula
a partir da apresentação do
conto “Singularidades de uma
Rapariga Loira” de Eça de
Queirós e da sua adaptação ao
cinema por Manoel de Oliveira.*
Dana Rebelo

*“Um por todos e todos por um” –
apresentação e discussão de um
projeto de produção de texto
realizado no Lycée International
de Saint-Germain-en-Laye em
França*
Maria Luísa Coelho

18.00 Uhr

Encontro do Embaixador de Portugal, Dr. Luís Almeida Sampaio com
professores de português a cargo do Instituto Camões)

Dienstag, den 24.04.

9.00 – 9.40 Uhr

Plenum
Ensinar a escrever em português – Princípios e práticas
Luciana Graça

10.00 – 12.00 Uhr

Workshop
Didática da Escrita: passos essenciais, percursos possíveis
Luciana Graça

12.30 Uhr

Mittagessen

14.00 – 15.30 Uhr

Workshop – Teil I
A aprendizagem em grupos heterogéneos: problema ou desafio?
*“Do trabalho e da experiência aprendeu o Homem a Ciência”:
capacidades práticas que nos ajudam a lidar com a diversidade.*
Cristina Arad

Workshop – Teil I
Dos manuais e outros demónios (ou quando a aula de português se liberta das papelas)
Sílvia Melo Pfeifer

15.30 – 16.00 Uhr

Kaffeepause

16.00 – 18.00 Uhr

Workshop – Teil II
A aprendizagem em grupos heterogéneos: problema ou desafio?
*“Do trabalho e da experiência aprendeu o Homem a Ciência”:
capacidades práticas que nos ajudam a lidar com a diversidade.*
Cristina Arad

Workshop – Teil II
Dos manuais e outros demónios (ou quando a aula de português se liberta das papelas)
Sílvia Melo Pfeifer

Mittwoch, den 25.04.

9.00- 10.00 Uhr

Plenum
“Eu falo português em casa” – Quando as crianças representam o seu plurilinguismo
(Projeto Instituto Camões)
Sílvia Melo Pfeifer & Alexandra Schmidt

10.00 – 11.30 Uhr

Workshop
Alunos inteligentes, alunos diferentes – um olhar diferenciado sobre as nossas turmas
Alexandra Schmidt

11.30 – 12.30 Uhr

Abschluss und Lehrgangsauswertung mit Zusammenfassung und Diskussion der Ergebnisse
Sílvia Melo-Pfeifer / Cristina Arad / Alexandra Schmidt

12.30 Uhr

Mittagessen

14.00 – 17 Uhr

Besuch von Frau Rosa Oliveira und ihre Schüler – Schreibprojekte
(Carla Moita)